

Rozsudek Soudu pro veřejnou službu (prvního senátu) ze dne 18. května 2015 – Pohjanmäki v. Rada(Věc F-44/14) ⁽¹⁾

„Veřejná služba — Úředníci — Povýšení — Zvážení srovnatelných zásluh — Příslušné role orgánu oprávněného ke jmenování a poradních komisí pro otázky povýšení — Neexistence hodnotících zpráv — Pochybení při konzultaci hodnotících zpráv členy poradní komise pro otázky povýšení — Slučitelnost funkcí hodnotitele poradní komise pro otázky povýšení a dřívějšího hodnotitele — Zjevně nesprávné posouzení — Setrvání v platové třídě — Míra služební odpovědnosti — Povinnost jednat s náležitou péčí“

(2015/C 213/71)

Jednací jazyk: francouzština

Účastnice řízení

Žalobkyně: Jaana Pohjanmäki (Brusel, Belgie) (zástupce: M. Velardo, advokát)

Žalovaná: Rada Evropské unie (zástupci: M. Bauer, E. Rebasti a M. Veiga, zmocněnci)

Předmět věci

Návrh na zrušení rozhodnutí Rady nepovýšit žalobkyni do platové třídy AD13 a návrh na náhradu škody za údajně utrpěnou morální újmu

Výrok rozsudku

- 1) Žaloba se zamítá.
- 2) Jaana Pohjanmäki ponese polovinu vlastních nákladů řízení.
- 3) Rada Evropské unie ponese vlastní náklady řízení a nahradí polovinu nákladů řízení vynaložených J. Pohjanmäki.

⁽¹⁾ Úř. věst. C 212, 7.7.2014, s. 46.

Rozsudek Soudu pro veřejnou službu (prvního senátu) ze dne 19. května 2015 – Brune v. Evropská komise(Věc F-59/14) ⁽¹⁾

„Veřejná služba — Otevřené výběrové řízení EPSO/AD/26/05 — Nezařazení na rezervní seznam — Zrušení Tribunálem — Článek 266 SFEU — Uspořádání nové ústní zkoušky — Odmítnutí uchazeče zúčastnit se jí — Nové rozhodnutí o nezařazení uchazeče na rezervní seznam — Žaloba na neplatnost — Zamítnutí — Potvrzení rozsudku Tribunálu v řízení o kasačním opravném prostředku — Pozdější návrh na náhradu škody — Dodržení přiměřené lhůty“

(2015/C 213/72)

Jednací jazyk: němčina

Účastníci řízení

Žalobce: Markus Brune (Bonn, Německo) (zástupce: H. Mannes, advokát)

Žalovaná: Evropská komise (zástupci: J. Currall a G. Gattinara, zmocněnci, B. Wägenbaur, advokát)

Předmět věci

Návrh na náhradu škody údajně utrpěné v důsledku ztráty možnosti být přijat na pracovní místo v rámci EU, založený na rozsudku ve věci F-5/08

Výrok rozsudku

- 1) *Evropské komisi se ukládá vyplatit M. Brunemu částku 4 000 eur jako náhradu nemajetkové újmy, kterou utrpěl v období mezi 6. březnem 2007 a 4. únorem 2011, navýšenou o úroky z prodlení stanovené od 17. dubna 2013 na základě sazby používané Evropskou centrální bankou pro hlavní finanční operace v dotyčném období, zvýšené o dva procentní body.*
- 2) *Ve zbývajících částech se žaloba zamítá.*
- 3) *Evropská komise ponese vlastní náklady řízení a nahradí polovinu nákladů vynaložených M. Brunem.*
- 4) *M. Brune ponese polovinu vlastních nákladů řízení.*

(¹) Úř. věst. C 431, 1.12.2014, s. 48.

Žaloba podaná dne 16. dubna 2015 – ZZ v. Komise

(Věc F-55/15)

(2015/C 213/73)

Jednací jazyk: francouzština

Účastníci řízení

Žalobce: ZZ (zástupci: L. Levi a A. Tymen, advokáti)

Žalovaná: Komise

Předmět a popis sporu

Zrušení rozhodnutí Komise v rozsahu, v němž se jí žalobci odnímá příspěvek za pobyt v zahraničí a zůstává mu příspěvek za práci v zahraničí a podpůrně vrácení neoprávněně vyplacených částek, jakož i náhrada údajně vzniklé nemajetkové a majetkové újmy.

Návrhová žádání žalobce

- zrušit rozhodnutí ze dne 18. července 2014, v němž se jí žalobci odnímá příspěvek za pobyt v zahraničí a zůstává mu příspěvek za práci v zahraničí se zpětnou účinností od 1. července 2009;
- podpůrně zrušit rozhodnutí ze dne 18. července 2014 v rozsahu, v němž se jí ukládá povinnost vrátit neoprávněně vyplacené částky;
- v případě potřeby a ještě podpůrněji zrušit rozhodnutí ze dne 7. ledna 2015, kterým byla zamítnuta stížnost žalobce 12. září 2014 v rozsahu, v němž jí bylo odmítnuto snížit měsíční srážky uložené podle článku 85 služebního řádu;